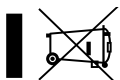




DVX382K



NORSK

P/No. : MFL54544140

Sikkerhetsforskrifter



FORSIKTIG: FOR Å REDUSERE FAREN FOR ELEKTRISK STØT, MÅ IKKE DEKSELET (ELLER BAKDEKSELET) FJERNES, INNEHOLDER INGEN KOMPONENTER SOM KAN REPARERES AV BRUKERE. SERVICE MÅ BARE FORETAS AV KVALIFISERT SERVICEPERSONELL.



Symbolet med et lyn i en likesidet trekant er beregnet på å varsle brukeren om at uløst og fällig spenning er tilstede innenfor produktets ytre deksler, og kan være av tilstrekkelig styrke til å forårsake alvorlige elektriske støt ved berøring med personskaade som resultat.



Symbolet med et utropstegn i en likesidet trekant er beregnet på å varsle brukeren om viktige bruks- og vedlikeholdsanvisninger i litteraturen som medfølger produktet.

ADVARSEL: FOR Å REDUSERE FAREN FOR BRAUN ELLER ELEKTRISK STØT MÅ APPARATET IKKE UTSSETTES FOR REGN ELLER HØY FUKTIGHET.

ADVARSEL: Ikke installer dette utstyret på et innestuttet sted, som i en bokhylle eller lignende.

FORSIKTIG: Ikke blokker noen ventilasjonsåpninger. Installer apparatet i overensstemmelse med produsentens anvisninger. Kabinettet har slisser og åpninger for ventilasjon og for å sikre pålittelig drift av produktet og for å beskytte det mot overopp-heiting. Åpningene må aldri blokkers ved at produktet plasseres på en seng, sofa, teppe eller tilsvarende underlag. Ikke plasser produktet på et innestuttet sted, slik som i en bok-hylle eller stativ med mindre det er sørgt for tilstrekkelig ventilasjon og produsentens anvisninger er fulgt.

FORSIKTIG: Dette produktet inneholder et lasersystem. Les nøye gjennom brukerhåndboken for å sikre at produktet brukes på rett måte, og ta vare på håndboken for fremtidig bruk. Ta kontakt med et autorisert servicecenter hvis produktet trenger vedlikehold. Dersom kontrollene brukes på annen måte enn beskrevet, eller dersom det utføres justeringer eller andre prosedyrer enn de som er beskrevet her, kan du utsette deg for skadelig stråling. Unngå direkte laserstråleeksponering ved ikke å åpne dekslet. Laserstrålingen er synlig når dekslet er åpnet. SE IKKE DIREKTE PÅ STRÅLEN.

FORSIKTIG: Dette apparatet bør ikke komme i kontakt med vann (dråper eller spru). Plasser ikke objekter som er fyllt med vann, som vaser, oppå apparatet.

2



ADVARSEL om strømledningen

De fleste elektriske apparater anbefales plassert på en dedikert kurs,

dvs. en egen elektrisk kurs som bare gir strøm til apparatet, og ikke har andre forbrukere eller uttak. Kontroller spesifikasjonssiden i denne håndboken for å være sikker. Ikke overbelast veggkontakter. Overbelastede veggkontakter, løse eller skadede kontakter, forlengelsesledninger, slitte ledninger samt skadd eller sprukket isolasjon er alle farlige. Enhver av disse faktorene kan føre til elektrisk støt eller brann. Undersøk strømledningen til apparatet fra tid til annen, og hvis utseendet indikerer skader eller forringelse, plugg den ut, unngå å bruke apparatet, og få ledningen skiftet ut med en tilsvarende del av en autorisert serviceleverandør.

Beskytt strømledningen mot fysiske eller mekaniske belastninger, som å bli vridd, bøyd, klemt i en døråpning, eller kjørt eller tråkket på. Vær særlig oppmerksom på støpsler, veggkontakter, samt stedet hvor strømledningen kommer ut av apparatet. For å koppe apparatet fra strømmen trekkes støpselet på strømledningen ut av veggkontakten. Under installasjonen må du påse at strømstøpselet er lett tilgjengelig.

Avtallshåndtering av ditt gamle utstyr

1. Når dette symbolet med en overkrysset søppeldunk er festet til et produkt, betyr det at produktet omfattes av EU-direktivet om EE-avfall 2002/96/EF.
2. Alle elektriske og elektroniske produkter bør avtallshåndteres separat fra det ordinære husholdningsavfallet via egne returordninger godkjent av statlige eller lokale myndigheter.
3. Korrekt avtallshåndtering av dine gamle apparater bidrar til å unngå potensielt negative konsekvenser for miljø og helse.
4. For mer detaljert informasjon om avtallshåndtering av gamle apparater, kontakt lokale myndigheter, retningsfirmaet eller butikken der du kjøpte produktet.



Dette produktet er produsert i henhold til EMC-direktiv 2004/108/EC og lavspenningsdirektivet 2006/95/EC.

Europeisk representant:

LG Electronics Service Europe B.V.
Veluwezoom 15, 1327 AE Almere, The Netherlands
(Tel : +31-036-547-8940)







Produsert under lisens fra Dolby Laboratories. "Dolby" og dobbelt-D symbolet er varemerker for Dolby Laboratories.

Produsert under amerikansk lisens nummer: 5,451,942; 5,956,674; 5,974,380; 5,978,782; 6,487,535 samt andre amerikanske og verdensomspennende patenter som er utstedt eller under behandling. DTS og DTS Digital Surround er registrerte varemerker og DTS-logoen og symbolene er varemerker for DTS, Inc. © 1996-2007 DTS, Inc. Alle rettigheter forbeholdt.

Innholdsfortegnelse

Sikkerhetsforskrifter	2
Typen av spillbare plater	3
Kopie til enheten	4
Fjernkontroll	5
Hovedenhet	6
Endre innstillingene	7-8
Vis plateinformasjon	8
Spille av en plate	9-10
Spille av en DivX Move-fil	10
Lytte til musikkplater eller filer	11
Vise bilderfiler	11-12
Bruke Karaokefunksjonen	12
Kopie til en USB Flash Drive	12
Språkkoder	13
Områdekoder	13
Føilsøking	14
Spesifikasjoner	14

Typen av spillbare plater

Typo	Logotipo
DVD-VIDEO: Plater som f.eks. filmer som kan kjøpes eller leies.	
DVD-R: Kun videomodus og ferdigstilt	
DVD-RW: Kun VR-modus, videomodus og ferdigstilt	
DVD+R: Kun videomodus	
DVD+RW: Kun videomodus	
Audio CD: Musikk CD-plater eller CD-R/CD-RW-plater i musikk-CD format som kan kjøpes.	

Denne enheten spiller av DVD±R/RW og CD-R/RW-plater som inneholder lydfiler, DivX, MP3, WMA og/eller JPEG-filer. Enkelt DVD±RW/DVD±R eller CD-RW/CD-R-plater kan ikke spilles av på denne enheten grunnet innspillingsvaliteten eller platenes fysiske tilstand, eller karakteristikkene til innspillingsenheten og redigeringsprogrammet.

Om visning av symbolot

“” kan vises på TV-skjermen når spilleren brukes. Dette symbolot betyr at funksjonen som er forklart i brukerveiledningen, ikke er tilgjengelig på platen.

Sonekoder

Denne enheten har en sonekode som er skrevet på baksiden av enheten. Denne enheten kan kun spille av DVD-plater merket tilsvarende som på baksiden av enheten eller med “ALL”.

- De fleste DVD-plater har en globus med ett eller flere siffer tydelig plassert på omslaget. Dette nummeret må stemme overens med enhetens sonekode. Hvis ikke, kan ikke platen spilles av.
- Hvis du forsøker å spille av en DVD-plate med en annen sonekode enn den som finnes på spilleren, vises meldingen “Kontroller sonekoden” på TV-skjermen.

Opphavsett

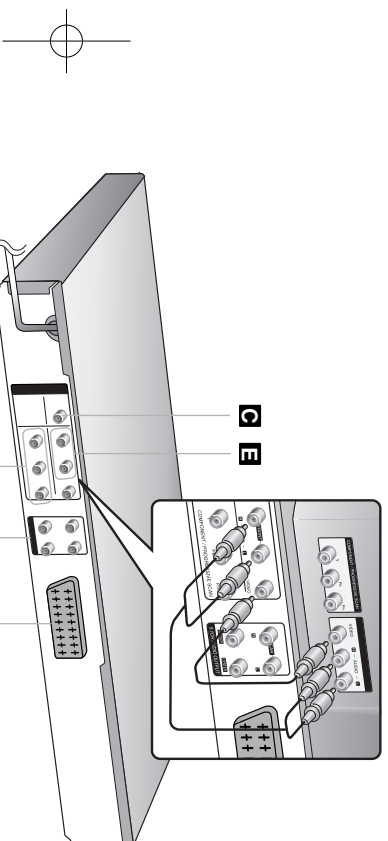
Det er forbudt ved lov å kopiere, kringkaste, vise, kringkaste via kabel, spille av offentlig eller leie opphavstetlig beskyttet materiale uten tillatelse. Dette produktet er utstyrt med kopieringsbeskyttelsessystem utviklet av Macrovision Corporation og andre rettighetsseiere. Macrovision Corporation må autorisere all bruk av denne opphavstetsbeskyttede teknologien, og den er kun til personlig bruk eller annen begrenset visning med mindre annet er avtalt med Macrovision Corporation. Omvendt utvikling (Reverse Engineering) eller demontering er ikke tillatt.

FORBRUKERE BØR MERKE SEG AT IKKE ALLE HØYOPPLØSNINGS TV-APPARATER (HDTV) ER FULLT KOMPATIBLE MED PRODUKTET OG KAN FORÅRSAKE BILDEFORSTYRELSE, HVIS DU ERFARER BILDEPROBLEMER MED 525 ELLER 625 PROGRESSIV SKANNING, ANBEFALER VI AT DU SKIFTER TILKOPLINGEN TIL ‘STANDARD DEFINITION’-UTGANGEN. HVIS DU HAR SPØRSMÅL VEDRØRENDE TV-APPARATETS KOMPATIBILITET MED DENNE 525p OG 625p-ENHETEN, BES DU KONTAKTE KUNDESERVICESENTERET.

Kople til enheten

Audio- og videotilkopling

Audio/Video-kontaktene på enheten er fargekodete (gult for video, rødt for høyre audio og hvitt for venstre audio). Dersom TV-apparatet bare har én inngang for audio (mono), koples den til den venstre (hvide) audio-kontakten på enheten.



Kople strømkabelen til veggkontakten.

Kople til enheten - mer du kan gjøre

A SCART-tilkopling

Kople til kontakten TIL TV på enheten og TV-apparatet ved hjelp av SCART-kabelen.

Advarsel : Du må sette alternativet [Velg TV-utgang] til [RGB] på oppsettmenyen for å bruke denne tilkoblingen. (Se side 7)

B Component video-tilkopling

Kople kontaktene COMPONENT/ PROGRESSIVE SCAN OUTPUT på enheten til motsvarende innkontakter på TV-apparatet ved hjelp av en YPbPr-kabel.

- Du må forsatt kople venstre og høyre lyd kabler til TV-apparatet, eller digital lyd kabel til stereoanlegget.
- Hvis TV-apparatet støtter progressivt formaterte signaler, må du bruke denne tilkoblingen og sette [Progressiv skanning] til [På] i oppsettmenyen (se side 7).

Advarsel : Du må sette alternativet [Velg TV-utgang] til [YPbPr] på oppsettmenyen for å bruke denne tilkoblingen. (Se side 7)

C Tilkopling for Digital Audio-utgang

Kople en av enhetens DIGITAL AUDIO OUTPUT-kontakter (COAXIAL) til motsvarende innkontakt på forsterkeren.

- Hvis lydformatet til den digitale utgangen ikke stemmer overens med forsterkeren din, gir forsterkeren en høy og forvrengt lyd eller ingen lyd i det hele tatt.
- Trykk AUDIO for å vise lydformatet for den aktuelle platen i skjermmenyen.

D+E Tilkoplinger for 1CH-lyd utgang

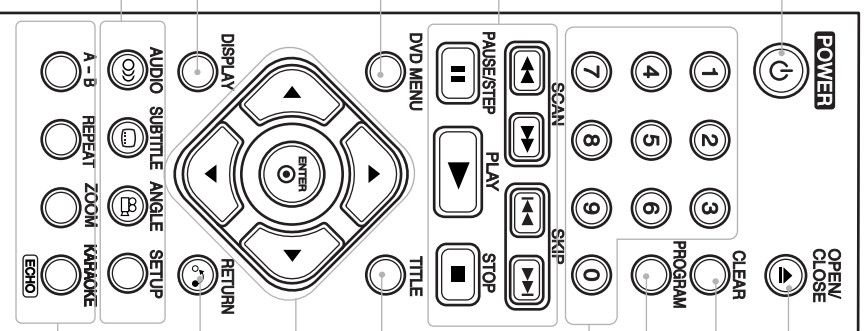
Kople til en forsterker med analoge 6-kanals innkontakter.

- Gjør de rette lydinstillingene med bruk av alternativet [Høyttaleroppsett] i oppsettmenyen (se side 7).

Merk! Hvis du bruker tilkoblingen SCART eller FRONT L/R for den analoge audioutgangen, må du sette alternativet [Høyttaleroppsett] til [2Ch].

Fjernkontroll

- POWER (⏻)**
Slår enheten På eller Av.
- SCAN (◀▶ / ▶▶)**
Søker bakover eller fremover.
SKIP (◀◀◀ / ▶▶▶)
Går til neste eller forrige kapittel/spor.
PAUSE/STEP (⏸)
Stanser avspillingen midlertidig / Trykk gjentatte ganger for visning bilde for bilde.
PLAY (▶)
Starter avspilling.
STOP (■)
Stopper avspillingen.
- DVD MENU**
Åpner DVD-menyen.
- DISPLAY**
Åpner skjermmenyen.
AUDIO (🔊)
Velger et lydspår eller en lydkanal.
SUBTITLE (📄)
Velger tekstspår.
ANGLE (📐)
Velger en DVD-kameravinkel, såfremt tilgjengelig.
- STEP**
Åpner eller lukker oppsettmenyen.



Sette batterier i fjernkontrollen
Fjern batteridekselet på baksiden av fjernkontrollen, og sett inn batteri (AAA) med + og - innrettet riktig vei.

- OPEN/CLOSE**
Åpner og lukker plateskuffen.
- CLEAR**
Fjerner et spornummer fra programlisten.
- PROGRAM**
Åpner modus for endring av programmering.
Talltastatur
Velger nummererte alternativer i en meny.

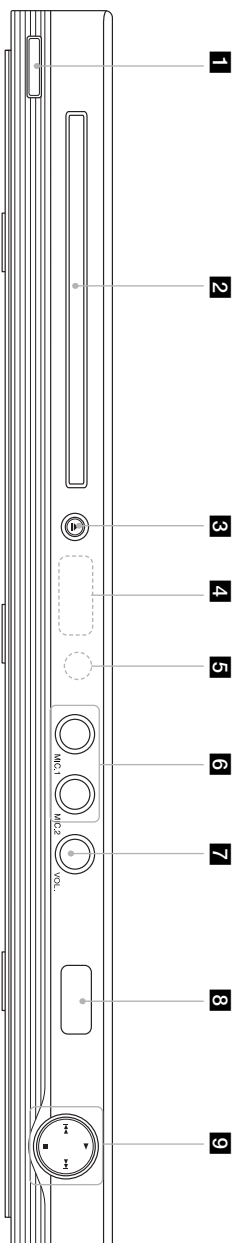
TITLE
Åpner platens tittelmeny.

◀▶▶▶
▶▶▶▶
Navigerer i menyene.
ENTER (⊙)
Bekrefter menyvalg.

RETURN (↵)
Trykk for å gå bakover i menyen eller for å lukke menyen. Endrer USB-modus.

A-B
Gjentar en sekvens.
REPEAT
Gjentar kapittel, spor, tittel eller alt.
ZOOM
Forstørrer videobildet.
KARAOKE (ECHO)
Åpner eller lukker KARAOKE-menyen.

Hovedenhet



- 1** **⏻/⏻ (PÅ/AV)**
Slår enheten På eller AV.
- 2** **Plateskuff**
Legg inn platen her.
- 3** **↕ (Åpne/Lukke)**
Åpner eller lukker plateskuffen.
- 4** **Displayvindu**
Viser enhetens aktuelle status.
- 5** **Mottakerenhet**
Pek fjernkontrollen hit.
- 6** **MIC.**
Koble til en mikrofon.

- 7** **VOL.**
Justerer mikrofonvolum.
- 8** **USB-port**
Koble til en USB Flash Drive.
- 9**
 - **▶ (Spill av)**
Starter avspilling.
 - **■ (Stopp)**
Stopper avspillingen.
 - **◀◀ (Hopp over)**
Går tilbake til begynnelsen av gjeldende kapittel eller spor, eller går til forrige kapittel eller spor.
 - **▶▶ (Hopp over)**
Går til neste kapittel eller spor.

Endre innstillingene

PÅ FJERNKONTROLL	
1 Vis oppsettmenyen:	SETUP
2 Velg ønsket alternativ på første nivå:	▲▼
3 Gå til andre nivå:	▶
4 Velg ønsket alternativ på andre nivå:	▲▼
5 Gå til tredje nivå:	▶
6 Endre innstillingen:	▲▼ / ENTER

Endre innstillingene - mer du kan gjøre

Når du slår på for første gang (valgfritt)

Menyen for språkvalg vises når du slår på enheten for første gang. Du må velge et språk for å bruke enheten. Bruk **▲▼** **▶** for å velge et språk og trykk **ENTER**. Deretter vises bekreftelsesmenyen. Trykk på knappene **▶** **▶** for å velge [Enter] og trykk deretter **ENTER**.

Justere språkinnstillingene

Menyspråk – Velg et språk for oppsettsmenyen og skjermmenyen.

Musik-CD/Undertekst/Meny – Velg ønsket språk for lydspor, teksting og platemeny.

[Original]: Refererer seg til originalspråket for platinnspeilingen.
[Annet]: For å velge et annet språk trykker du på tallastene og deretter **ENTER** for å angi det motsvarende tressifrede tallet ifølge språkkodelisten. (se side 13) Hvis du taster feil nummer, trykker du på **CLEAR** for å slette det og taster deretter inn det riktige tallet.
[Av] (for teksting): Slår av teksting.

Justere skjerminnstillingene

TV-bildeformat – Velg hvilket bildeformat du vil bruke på TV-apparatet.

[4:3]: Velg dette når det er tilkoppelt et standard 4:3 TV.
[16:9]: Velg dette når det er tilkoppelt et 16:9 bredformat TV.

Skjermmodus – Hvis du valgte 4:3, må du definere hvordan du vil at filmer og programmer i bredformat skal vises på TV-skjermen.

[Stipeformat]: Viser et bredt bilde med svarte striper i overkant og underkant av bildet.

[Panoramformat]: Fyller hele 4:3-skjermen, og beskærer bildet etter behov.

Progressiv skanning (for Component videotilkoplinger) – Velger utgangene COMPONENT/PROGRESSIVE SCAN OUTPUT for progressivt signal. Hvis TV-apparatet støtter progressivt formaterte signaler, vil du få presis fargegjengivelse og høy bilde kvalitet ved å velge [På]. Dersom TV-apparatet ditt ikke godtar progressivt formaterte signaler, velger du [Av].

Hvis du setter progressiv skanning til [På] utilsiktet, må du tilbakestille enheten. Ta først platen ut av enheten. Deretter trykker og holder du **STOP**-knappen i fem sekunder. Videoutgangen vil bli gjenopprettet med standardinnstilling, og du vil igjen se et bilde på TV-apparatet.

Velg TV-utgang – Velger et alternativ for TV-utgang i henhold til TV-tilkoplingen.

[FGB]: Hvis TV-apparatet er tilkoppelt SCART-kontakten.

[YPbPr]: Hvis TV-apparatet er tilkoppelt kontakten COMPONENT/PROGRESSIVE SCAN OUTPUT på denne enheten.

Justere lydinnstillingene

Dolby Digital / DTS / MPEG – Velger type digitalt lydsignal når du bruker DIGITAL AUDIO OUTPUT-kontakten.

[Bistrom]: Velg dette hvis du kopler denne enhetens DIGITAL AUDIO OUT-kontakt til en forsterker med en innebygd Dolby Digital, DTS eller MPEG-dekoder.

[PCM] (for Dolby Digital / MPEG): Velg denne hvis du kopler denne enhetens DIGITAL AUDIO OUT-kontakt til en forsterker uten noen innebygd Dolby Digital, DTS eller MPEG-dekoder.

Samplingsfrekvens – Velg samplingsfrekvens for lydsignalet.

[48 KHz]: Lydsignalet konverteres alltid til 48 KHz.

[96 KHz]: Lydsignalet sendes ut i det originale formatet.

Høyttalerooppsett – Velg et alternativ i henhold til den analoge lydtilkoplingen.

[2 Ch]: Velges når det er et tokanals stereosystem tilkoppelt enheten.

[5.1 Ch]: Velges når det er et 5.1 kanals surroundsystem tilkoppelt enheten.

Trykk på **▲▼** for å velge et alternativ og trykk deretter **◀▶** for å justere innstillingen. [Høyttaler]: Velg høyttaleren du vil justere. [Størrelse]: Velg en størrelse for den valgte høyttaleren. (Stor, Liten eller Ingen) Du kan ikke velge en størrelse avhengig av den valgte høyttaleren. [Volum]: Juster utgangsnivået for den valgte høyttaleren. (-10dB - 0dB). [Avstand]: Velg en avstand fra lyteposisjonen til hver av høyttalerne. (0.3 – 6.0 m) [Test]: Velg [Alle], og et testsignal sendes til hver av høyttalerne. Under testen kan du velge en høyttaler og justere voluminnstillingen. Velg [Av] for å stoppe testen.

DRC (Dynamic Range Control) – Gjør lyden klar når volumet dempes (kun Dolby Digital). Sett til [På] for å oppnå denne effekten.

Justere låsinnstillingene

Du må sette alternativet [Områdekode] for å bruke låsalternativene. Velg alternativet [Områdekode] og trykk deretter **▶**. Angi et firesifret passord og trykk **ENTER**. Gjenta passordet og trykk **ENTER** for å bekrefte. Hvis du taster feil nummer, trykker du på **CLEAR** og taster deretter inn det riktige tallet.

Hvis du har glemt passordet ditt kan du tilbakestille det. Åpne oppsettmenyen og angi det seksifrede nummeret "210499". "P CLR" vises i displayvinduet og passordet slettes.

Klassifisering – Velger et klassifiseringsnivå. Jo lavere nivå, jo strengere klassifisering. Velg alternativet [Opphev] for å deaktivere klassifisering.

Passord – Setter eller endrer passordet for låsinnstillinger.

[Nytt]: Angi et nytt firesifret passord ved hjelp av talltastaturet og trykk deretter **ENTER**. Angi passordet en gang til for å bekrefte.

[Endre]: Angi det nye passordet to ganger etter at du har angitt det gjeldende.

Områdekode – Velg en kode for et geografisk område som grunnlag for klassifisering. Dette bestemmer hvilke standarder for foreldrekontroll i det aktuelle området som danner grunnlaget for klassifiseringen av DVD-plater (se side 13).

Justere andre innstillinger

B.L.E. (Black Level Expansjon eller Svarthnivåets kontrastekspansjon) – For valg av svarthnivå for bildene som spilles av. Sett ønsket nivå etter skjermens evne.

DivX(R) VOD – Vi gir deg registreringskoden for DivX® VOD (Video On Demand) som lar deg leie og kjøpe videoer ved bruk av DivX® VOD-tjenesten. For ytterligere informasjon, gå til www.divx.com/vod. Trykk på **ENTER** mens ikonet [Velg] er markert, og enhetens registreringskode vises. Videoene som lastes ned fra DivX® VOD kan kun spilles av på denne enheten.

Poeng – Du kan se poengsummen etter at du har sunget en sang med bruk av mikrofonen. Velg [På] for å bruke denne funksjonen. Poengsummen vises kun etter at et kapittel, en tittel eller et spor er fullført. Det høres en fanlære når det er oppnådd en høy poengsum.

Vise plateinformasjon

	PÅ FJERNKONTROLL
1 Trykk DISPLAY :	DISPLAY
2 Velg et element:	▲▼
3 Juster innstillingene i Vis -menyen:	◀▶ / ENTER
4 Lukke menyen:	DISPLAY

Vise plateinformasjon - mer du kan gjøre

Du kan velge et element ved å trykke på **▲▼** og endre eller velge innstillingen ved å trykke på **◀▶**.

	1/5	Gjeldende tittel (eller spor) nummer/totalt antall titler (eller spor)
	5/42	Gjeldende kapitteinummer/totalt antall kapitler
	0:13:45	Middgått spilletid
	1 ENG	Valgt lydspår eller kanal
	Dolby	Valgt undertekst
	OFF	Valgt kameravinkel/totalt antall kameravinkler

Symboler benyttet i håndboken

ALL	Alle plater og filer som er listet opp nedenfor	ACD	Audio CD-plater
DVD	DVD og ferdigstilte DVD±R/RW-plater	CD-G	CD-G-plater
WMA	WMA-filer	MP3	MP3-filer
		DivX	DivX-filer

Spille av en plate

	PÅ FJERNKONTROLL
1 Apne plateskuffen:	◀ OPEN/CLOSE
2 Legg inn en plate:	-
3 Lukk plateskuffen:	▶ OPEN/CLOSE
4 Start avspilling:	▶ PLAY
5 Stoppe avspillingen:	■ STOP

Spille av en plate - mer du kan gjøre

Stoppe avspillingen

Enheten registrerer stoppunktet avhengig av platen. "■■■" vises kort på skjermen. Trykk **PLAY** (▶) for å gjenoppta avspillingen (fra angjeldende scene). Hvis du trykker på **STOP** (■) på nytt eller løser ut platen ("■■■" vises på skjermen), vil enheten sette stoppunktet.

(■■■ =Gjenoppta stopp, ■ =Fullstendig stopp) Punktet for gjenopptakelse kan bli slettet dersom du trykker på en knapp (f.eks.; PÅ/AV, ÅPNE/LUKK osv.).

Spille av en DVD som har en meny DVD

De fleste DVD'er i dag har menys som lastes inn før filmen avspilles. Du kan navigere i disse menyene ved hjelp av ▲▼▶◀ eller talltastene for å utheve et valg. Trykk på **ENTER** for å velge.

Spille av en DVD VR-plate

Denne enheten vil spille av DVD-RW-plater som er innspilt med bruk av Video Recording (VR)-formatet. Legger du inn en DVD VR-plate, vises menyen på skjermen. Bruk ▲▼ for å velge en tittel og trykk deretter **PLAY** (▶). Trykk **DVD MENU** eller **TITLE** for å vise DVD-VR-menyen.

Enkelt DVD-VR-plater er laget med CPRM-data av DVD-RECORDER. Spilleren støtter ikke slike typer plater.

Hoppe til neste/forrige kapittel/spor ALL

Trykk på **SKIP** (▶▶) for å gå til neste kapittel/spor.

Trykk på **SKIP** (◀◀) for å gå tilbake til starten på gjeldende kapittel/spor.

Trykk kort på **SKIP** (◀▶) to ganger for å gå tilbake til det forrige kapittel/sporet.

Stoppe avspillingen midlertidig ALL

Trykk **PAUSE/STEP** (||) for å stanse innspillingen midlertidig. Trykk **PLAY** (▶) for å fortsette avspillingen.

Spille av bilde for bilde DVD DIVX

Trykk gjentatte ganger på **PAUSE/STEP** (||) for å spille av bilde-for-bilde.

Spille av gjentatte ganger ALL

Trykk gjentatte ganger på **REPEAT**-knappen for å velge et element som skal gjentas. Gjeldende tittel, kapittel eller spor spilles av gjentatte ganger. For å gå tilbake til normal avspilling, trykker du gjentatte ganger på **REPEAT**-knappen for å velge [Av].

Hurtigspoling forover/bakover

Trykk **SCAN** (◀◀ eller ▶▶) for hurtigavspilling forover eller bakover under avspilling.

Du kan endre avspillingshastigheten ved å trykke gjentatte ganger på **SCAN** (◀◀ eller ▶▶) Trykk **PLAY** (▶) for å fortsette avspillingen på normal hastighet.

Repetere en spesifikk sekvens (A-B) DVD DIVX ACD

Trykk **A-B** på begynnelsen av sekvensen du vil repetere, og en gang til på slutten av sekvensen. Den valgte sekvensen repeteres kontinuerlig. For å gå tilbake til normal avspilling, trykker du på **A-B**-knappen for å velge [Av].

Velge et språk for underteksten DVD DIVX

Trykk **SUBTITLE** (☰) gjentatte ganger under avspilling for å velge ønsket tekstspråk.

Vise fra en annen kameravinkel DVD

Hvis kameravinkelindikatoren vises på skjermen et øyeblikk, innebærer det at du kan velge en annen kameravinkel ved å trykke gjentatte ganger på knappen **ANGLE** (☷).

Lytte til et annet lydspor DVD DIVX GPG

Trykk **AUDIO** (☺) gjentatte ganger under avspilling for å høre på et annet tilgjengelig språk, andre lydkanaler eller andre omkodingsmetoder.

Spille av i sakte film (kun forover) DIVX DVD

Mens avspillingen er midlertidig stanset, trykker du på **SCAN** (▶▶) for å redusere avspillingshastigheten forover. Du kan endre avspillingshastigheten ved å trykke gjentatte ganger på **SCAN** (▶▶). Trykk **PLAY** (▶) for å fortsette avspillingen på normal hastighet.

Se på et forstørret videobilde **DVD** **DivX**

Under avspilling eller i pausemodus kan du trykke gjentatte ganger på **ZOOM** for å velge zoom-modus. Du kan flytte deg gjennom det zoomede bildet ved å bruke knappene **▲▼▶◀**. Trykk **CLEAR** for å avslutte.

Vise tittelmenyen **DVD**

Trykk på **TITLE** for å vise platens tittelmeny, hvis tilgjengelig.

Vise DVD-menyen **DVD**

Trykk på **DVD MENU** for å vise platemenyen, hvis tilgjengelig.

Starte avspilling fra valgt tidspunkt **DVD** **DivX**

Søker etter startpunktet for angitt tidspunkt. Trykk på knappen **DISPLAY** og velg deretter klokkeikonet. Angi et tidspunkt og trykk deretter **ENTER**. Hvis du f.eks. vil filme en scene 1 time, 10 minutter og 20 sekunder ut i filmen, taster du inn "11020" og trykker **ENTER**. Har du taster inn feil tall, trykker du **CLEAR** for å slette og taster deretter inn på nytt.

Minne for sist viste scene **DVD** **ACD**

Denne enheten husker sist viste scene fra den sist avspilte platen. Den sist viste scenen blir værende i minnet selv om du tar ut platen fra spilleren eller slår av enheten. Hvis du legger inn en plate der sist viste scene er blitt lagret, kalles scenen automatisk frem.

Skjermsparer

Skjermsparerer vises når enheten har stått i stoppmodus i ca. fem minutter. Etter at skjermsparerer er vist i fem minutter, slår enheten seg automatisk av.

Velge system

Du må velge korrekt systemmodus for TV-systemet. Fjern eventuelle plater som befinner seg i enheten. Trykk og hold knappen **PAUSE/STEP (II)** i mer enn 5 sekunder for å velge system (PAL, NTSC, AUTO).

Plate eller USB Flash Drive med blandet innhold – DivX, MP3/WMA og JPEG

Når du spiller av en plate eller USB Flash Drive som inneholder DivX, MP3/WMA og JPEG filer, kan du velge hvilken filmeny du vil spille av ved å trykke på **TITLE**.

10

Spille av en DivX Movie-fil

	PÅ FJERNKONTROLL
1 Apne plateskuffen:	◀ OPEN/CLOSE
2 Legg inn en plate:	-
3 Lukk plateskuffen:	▶ OPEN/CLOSE
4 Velg en fil/fli fra menyen:	▲▼, DVD MENU
5 Start avspilling:	▶ PLAY
6 Stoppe avspillingen:	■ STOP

Spille av en DivX Movie-fil - mer du kan gjøre

Skifte tegnsett for å vise DivX@-undertekst korrekt

Trykk og hold knappen **SUBTITLE** i ca. 3 sekunder under avspilling.

Språkkoden vises på skjermen. Trykk på **▶▶** for å velge en annen språkkode inntil tekstingen vises korrekt. Trykk deretter **ENTER**.

Krav til DivX-filer

DivX-filers kompatibilitet med denne spilleren er begrenset til følgende:

- Tilgjengelig oppløsning: 720x576 (B x H) piksler.
- Filnavn for DivX og teksting er begrenset til 20 tegn.
- DivX-filtyper: ".avi", ".mpg", ".mpeg"
- Spillbar DivX-teksting: SubRip (.srt / .txt), SAMI (.smi), SubStation Alpha (.ssa/.txt), MicroDVD (.sub/.txt), VobSub (.sub), SubViewer 2.0 (.sub/.txt), TMPPlayer (.txt), DVD Subtitle System (.txt)
- Spillbare kodedekoder: "DIVX3.xx", "DIVX4.xx", "DIVX5.xx", "MP43", "3iVX", "Xvid"
- Kun avspilingsfunksjonen støttes med DivX 6.0 i enheten.
- Spillbare lydformater: "Dolby Digital", "DTS", "PCM", "MP3", "WMA"
- Samplingsfrekvens: innenfor 8 - 48 kHz (MP3), innenfor 32 - 48 kHz (WMA)
- Bitrasjonalitet: innenfor 8 - 320 kbps (MP3), innenfor 32 - 192 kbps (WMA), mindre enn 4 Mbps (DivX file)
- CD-R/RW, DVD±R/RW format: ISO 9660
- Maksimum filer/plate: opptil 600 (totalt antall filer og mapper)

Lytte til musikkplater eller filer

	PÅ FJERNKONTROLL
1 Åpne plateskuffen:	▲ OPEN/CLOSE
2 Legg inn en plate:	-
3 Lukk plateskuffen:	▲ OPEN/CLOSE
4 Velg en musikkfil fra menyen:	▲▼, DVD MENU
5 Start avspilling:	▶ PLAY
6 Stoppe avspillingen:	■ STOP

Lytte til musikkplater eller filer - mer du kan gjøre

Opprette ditt eget program

Du kan spille av innholdet på en plate i ønsket rekkefølge ved å organisere rekkefølgen på musikken på platen. For å legge til en musikkfil i programlisten, trykker du **PROGRAM** for å åpne modus for endring av programmering (☉ merket vises i menyen). Velg ønsket musikkfil fra listen og trykk deretter **ENTER** for å legge musikksporet til programlisten. Velg en musikkfil fra programlisten og trykk deretter **ENTER** for å starte den programmerede avspillingen. For å fjerne en musikkfil fra programlisten, velger du musikken du vil fjerne og trykker deretter **CLEAR** i modus for endring av programmering. For å fjerne all musikk fra programlisten, velger du [Fjern alle] og trykker deretter **ENTER** i modus for endring av programmering. Programmet slettes når platen tas ut eller enheten slås av.

Spille av en CD-G-plate

Straks du legger inn en CD-G-plate vises en meny på skjermen. Bruk ▲▼ for å velge et spor og trykk deretter **PLAY** (▶). Trykk to ganger på **STOP** (■) under avspillingen for å vise CD-G-menyen. Du kan kun vise oppsettmenyen ved å trykke **SETUP** mens CD-G-menyen vises på TV-skjermen.

Visse filinformasjon (ID3-merke)

Når du spiller av en MP3-fil som inneholder filinformasjon, kan du vise informasjonen ved å trykke gjentatte ganger på **DISPLAY**.

Krav til MP3/WMA-musikkfiler

MP3/WMA-kompatibiliteten til denne enheten er begrenset til følgende:

- Filtyper: ".mp3", ".wma"

- Samplingfrekvens: innenfor 8 - 48 kHz (MP3), innenfor 32 - 48 kHz (WMA)
- Bitstørrelse: innenfor 8 - 320 kbps (MP3), innenfor 32 - 192 kbps (WMA)
- CD-R/RW, DVD±R/RW format: ISO 9660
- Maksimum filer/plate: opptil 600 (totalt antall filer og mapper)

Vise bildefiler

	PÅ FJERNKONTROLL
1 Åpne plateskuffen:	▲ OPEN/CLOSE
2 Legg inn en plate:	-
3 Lukk plateskuffen:	▲ OPEN/CLOSE
4 Velg en bildefil fra menyen:	▲▼, DVD MENU
5 Vise den valgte filen over hele skjermen:	▶ PLAY
6 Gå tilbake til menyen:	■ STOP

Vise bildefiler - mer du kan gjøre

Vise bildefiler som en lysbildevisning

Bruk ▲▼◀▶ for å markere ikonet (■) og trykk deretter **ENTER** for å starte lysbildevisningen.

Du kan endre lysbildehastigheten ved hjelp av ◀▶ mens ikonet (■) er markert.

Hoppe til neste/forrige bilde

Trykk **SKIP** (◀◀ eller ▶▶) for å vise forrige eller neste bilde.

Rotere et bilde

Bruk ▲▼ for å rotere bildet i i fullskjermodus mot eller med urviserne.

Stoppe en lysbildevisning midlertidig

Trykk **PAUSE/STEP** (||) for å stanse lysbildevisningen midlertidig. Trykk **PLAY** (▶) for å forsette lysbildevisningen.

Lytt til musikk under lysbildevisning

Du kan lytte til musikk under lysbildevisning såfremt platen inneholder både musikk og bildefiler. Bruk ▲▼◀▶ for å markere ikonet (■) og trykk deretter **ENTER** for å starte lysbildevisningen.

Se på et forstørret bilde

Mens du ser på et bilde i fullskjermmodus, trykker du gjentatte ganger på **ZOOM** for å velge zoom-modus. Du kan fjerne deg gjennom det zoomede bildet ved å bruke knappene **▲▼▶◀**. Trykk **CLEAR** for å avslutte.

Krav til bildefiler

JPEG-filers kompatibilitet med denne enheten er begrenset til følgende:

- Filtype: ".jpg"
- Fildestørrelse: Anbefalt mindre enn 2 MB
- CD-R/RW, DVD±R/RW format: ISO 9660
- Maksimum filer/plater: opp til 600 (totalt antall filer og mapper)

Bruke Karaokefunksjonen

	PÅ FJERNKONTROLL
1 Åpne plateskuffen:	◀ OPEN/CLOSE
2 Legg inn en Karaoke-DVD:	-
3 Lukk plateskuffen:	▶ OPEN/CLOSE
4 Koble en mikrofon til MIK-kontakten:	-
5 Start avspillingen og syng med:	▶ PLAY

Bruke Karaokefunksjonen - mer du kan gjøre

Justere innstillinger i karakemenyen

Trykk på **KARAOKE** for å vise karakemenyen. Bruk **▲▼** for å velge et alternativ og trykk deretter **▶** eller **▶** for å justere verdien for det valgte alternativet.

EKKO – Du kan justere volumet på ekko.

MELODI – Ønsker du å synge kun til kompet eller orkesteret uten akkompagnement av vokal melodi, setter du **MELODI** til Av.

STEMME – Ønsker du å synge duett sammen med den innsplattede karakoesangeren, velger du ønsket stemme.

Valg av stemme	Venstre høyttaler	Høyre høyttaler
V1	Stemme1	Stemme1
V2	Stemme2	Stemme2
V1+V2	Stemme1	Stemme2
Av	Ingen stemme	Ingen stemme

12

TONEMART – Du kan endre tonearten.
EFFEKT – Du kan bruke spesialeffekter.
 (Off/Av) → HARMONY(HARMONI) → FLANGE → CHORUS(KOR))

Merknader vedrørende karaoke

- Dersom det ikke er tilkopleet noen mikrofon, vises ikke karakemenyen.
- Karaokefunksjonen har funksjoner som kun kan benyttes med karokekompatible plater.
- For ytterligere detaljer, referer til informasjonen på platen.
- Det er ingen mikrofonlyd dersom PCM er satt for DIGITAL AUDIO-utgang og høyttaleroppsettet er 2Ch.
- Det kan være at menyene **STEMME** og **MELODI** ikke er tilgjengelige på enkelte karokeplater.
- Avhengig av platen, kan det være karokealternativer som ikke virker.

Bruke en USB Flash Drive

Du kan spille av MP3/WMA/JPEG/DivX filer i USB Flash Drive med versjon 1.1.

	PÅ FJERNKONTROLL
1 Koble en USB Flash Drive til USB-porten på enheten:	-
2 Vis skjermenyen i stoppmodus:	↻ RETURN
3 Velg en fil:	▲▼, DVD MENU
4 Spill av filen:	▶ PLAY
5 Fjern USB Flash Drive:	-

Merknader vedrørende USB Flash Drive

- Du kan kun skifte USB og PLATE-modus ved å trykke **RETURN** (↻) i stoppmodus.
- Ikke trekk ut USB-enheten mens den er i bruk.
- Det er nødvendig å ta sikkerhetskopi for å unngå at data går tapt.
- Hvis du benytter en USB-skjøteledning eller en USB-HUB, kan det være at USB-enheten ikke blir gjenkjent.
- Musikkfiler (MP3/WMA), bildefiler (JPEG) og DivX-filer kan avspilles. For detaljer om hver enkel operasjon, referer til de relevante sidene.
- Denne enheten støttes ikke dersom det totale antall filer er 600 eller mer.
- USB-funksjonen for denne enheten støtter ikke alle USB-enheter.
- Digitalkamera og mobiltelefon støttes ikke.

Feilsøking

Symptom	Mulig årsak	Korrigerende tiltak
Ingen strøm.	Strømledningen er plugget ut.	Plugg strømledningen skikkelig inn i en veggkontakt.
Strømmen er på, men enheten virker ikke.	Det er ikke lagt inn noen plate.	Legg inn en plate.
Intet bilde	TV-apparatet er ikke satt til å motta signalene fra enheten. Videokabelen er ikke korrekt tilkopleet.	Velg korrekt videoingangsmodus på TV-apparatet. Kople til videokabelen på korrekt måte.
Ingen lyd	Ustyret som er tilkopleet via audiokabelen er ikke satt til å motta signalene fra enheten. Alternativene for AUDIO er satt i feil posisjon.	Velg korrekt inngangsmodus på forsterkeren. Sett AUDIO-innstillingene til korrekt posisjon.
Enheten starter ikke avspilling	En ikke-lesbar plate er lagt inn. Klassifiseringsnivået er satt.	Sett inn en spillbar plate. (Kontroller platelype og sonekode.) Endre klassifiseringsnivået.
Fjernkontrollen virker ikke som den skal.	Fjernkontrollen pekes ikke mot enhetens mottaker. Fjernkontrollen er for langt fra enheten.	Pek fjernkontrollen mot mottakeren på enheten. Betjen fjernkontrollen nærmere enheten.

Spesifikasjoner

Generelt	<p>Strømkraft Strømforbruk Mål (ca.) Nettvekt (ca.) Driftstemperatur Luftfuktighet (drift) Låser TV-signalsystem</p>	<p>200-240 V vekselstrøm, 50/60 Hz 8 W 430 x 35 x 200 mm (B x H x D) uten fot 1,5 kg 5 °C til 35 °C 5 % til 90 % Halvlederlaser PAL / NTSC</p>
Utganger	<p>Videoutgang Component videoutgang Audioutgang Digital utgang (koaksial)</p>	<p>1,0 V (p-p), 75 Ω, synk, negativ, RCA-kontakt x 1 / SCART (TIL TV) (V) 1,0 V (p-p), 75 Ω, synk, negativ, RCA-kontakt x 1 (Pb)/(P) 0,7 V (p-p), 75 Ω, RCA-kontakt x 2 2,0 Vrms (1 KHz, 0 dB), 600 Ω, RCA-kontakt (L, R) x 1 / SCART (TIL TV) 0,5 V (p-p), 75 Ω, RCA jack x 1</p>
Tilbehør	<p>Video/Audio-kabel, fjernkontroll, batteri</p>	

Design og spesifikasjoner kan endres uten forvarsel.